

# Reparaturatz ♦ Jeu de réparation Repair kit ♦ Corredo di riparazione

467 406 005 2

für Geräte:  
for devices:  
pour appareils:  
per apparecchi:

467 406 216 0

○ = Les pièces sont dans la pochette  
○ = Particolare contenuto nel corredo

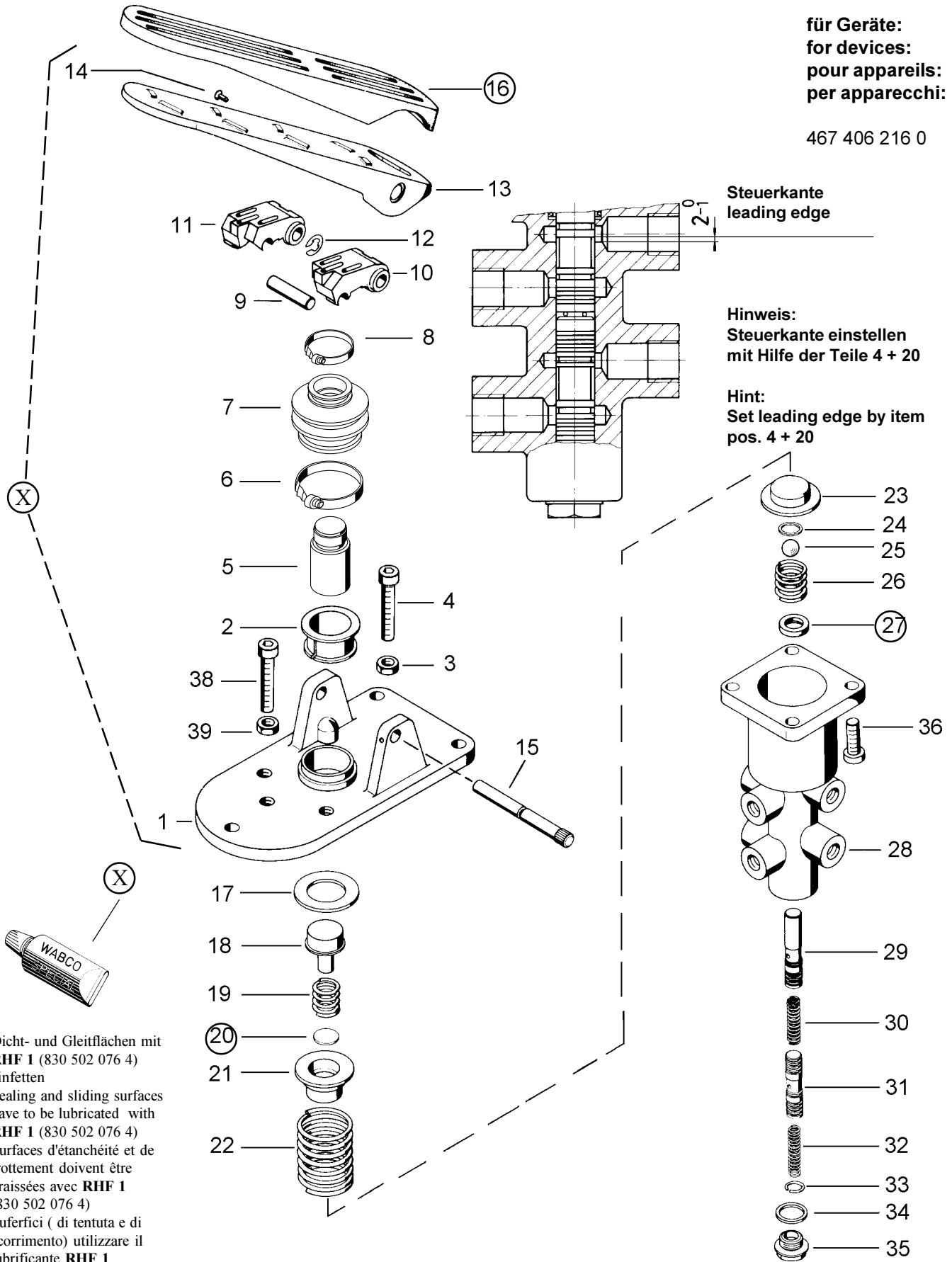
Achtung: Reparatur nur durch autorisierte Werkstatt zugelassen!  
Attention: Repair only by authorized workshop permitted!  
Attenzione: Riparazione solo agli adetti dell'officina autorizzata!



○ = Diese Teile sind im Reparaturatz enthalten  
○ = These parts are included in the repair kit

Dicht- und Gleitflächen mit **RHF 1** (830 502 076 4) einfetten  
Sealing and sliding surfaces have to be lubricated with **RHF 1** (830 502 076 4)  
Surfaces d'étanchéité et de frottement doivent être graissées avec **RHF 1** (830 502 076 4)  
Superfici (di tenuta e di scorrimento) utilizzare il lubrificante **RHF 1** (830 502 076 4)

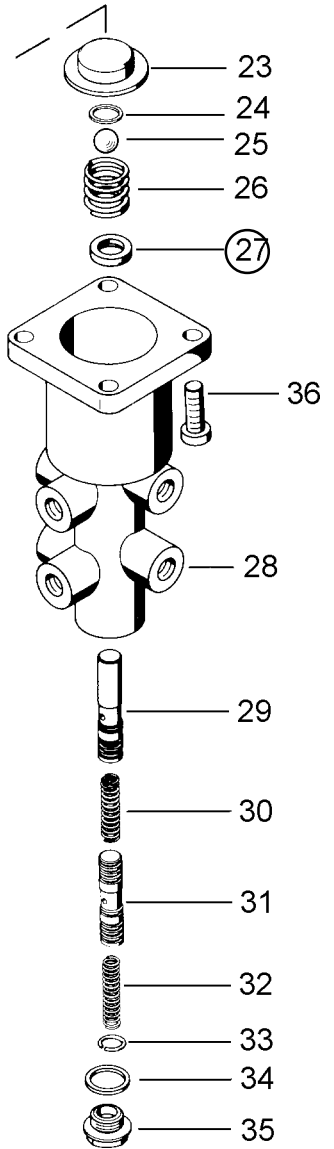
Änderungen bleiben vorbehalten © Copyright: WABCO Fahrzeugbremsen, Hannover.  
Nachdruck - auch auszugsweise - nur mit unserer Genehmigung.  
The right of amendment is reserved © copyright: WABCO Fahrzeugbremsen, Hannover.  
No part of this publication may be reproduced without our prior permission.  
Sous toute réserve de modifications © copyright: WABCO Fahrzeugbremsen, Hannover.  
Toute reproduction interdite sans autorisation préalable.  
Con riserva di eventuali modifiche © copyright: WABCO Fahrzeugbremsen, Hannover.  
Questa pubblicazione non può essere riprodotta, senza la nostra.



Steuerkante  
leading edge

Hinweis:  
Steuerkante einstellen  
mit Hilfe der Teile 4 + 20

Hint:  
Set leading edge by item  
pos. 4 + 20



**WABCO**

826 100 781 3 Edition 01.97